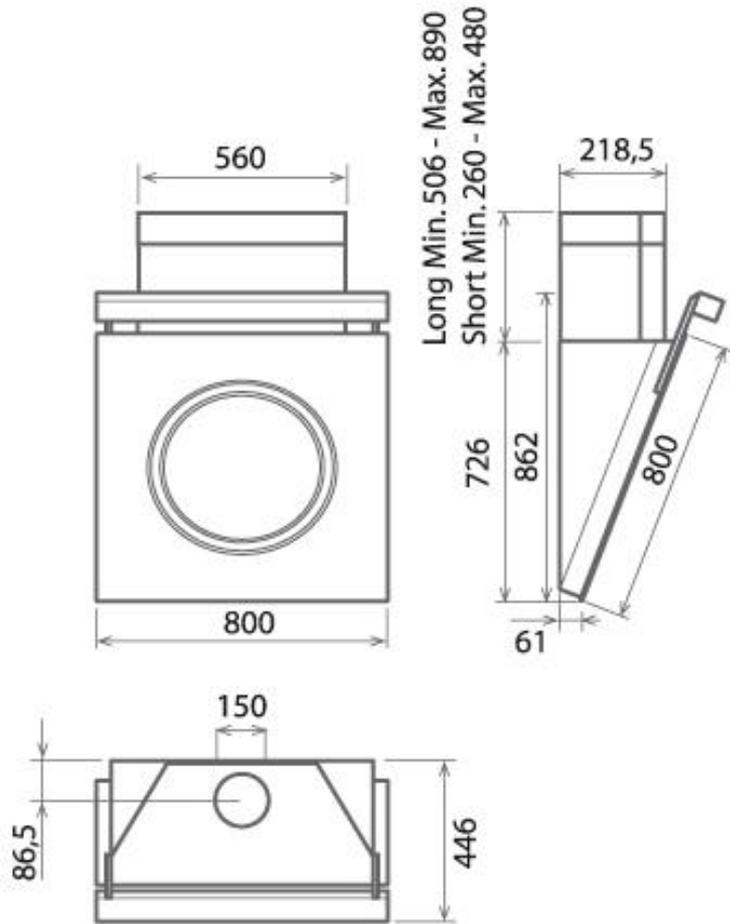


SERVICE MANUAL OM + MINI OM

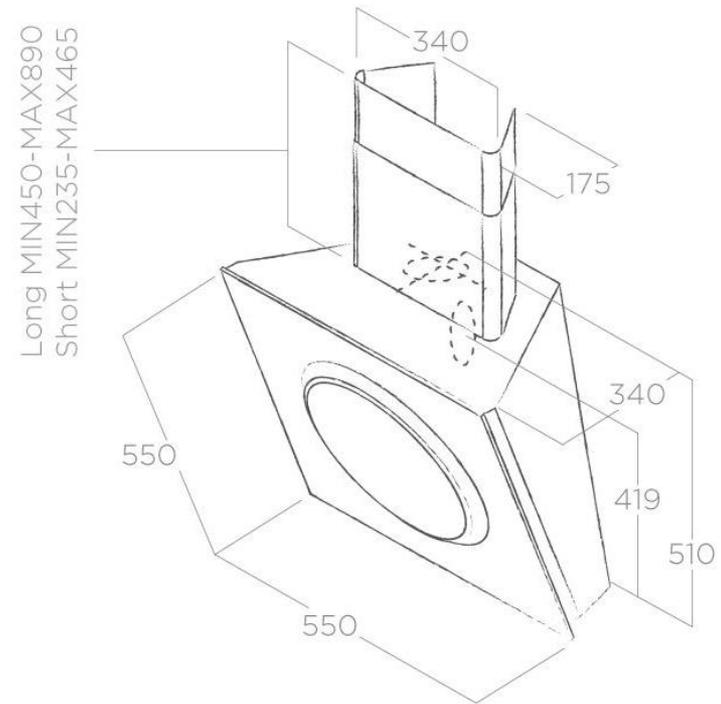


SERVICE MANUAL OM + MINI OM

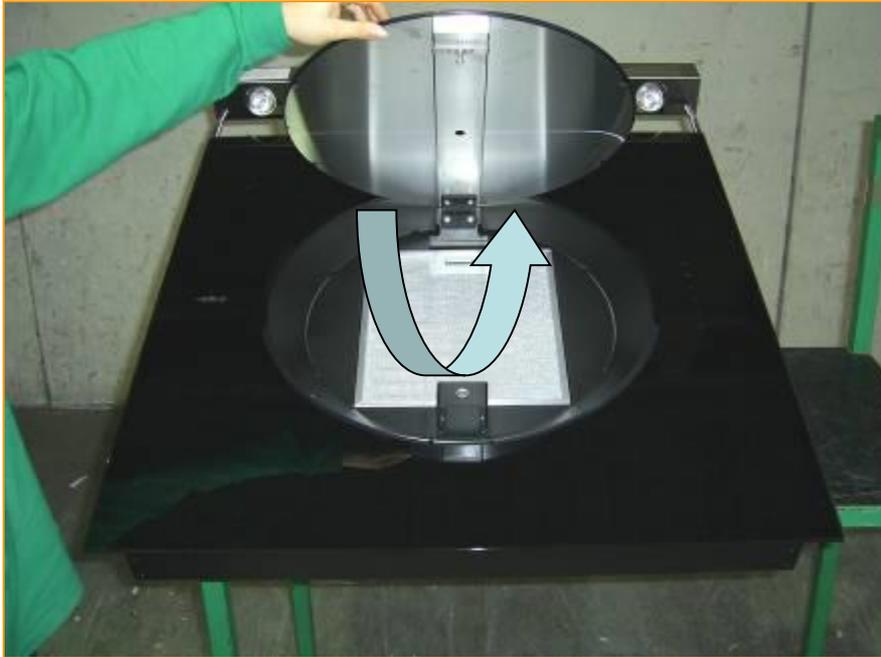
OM



MINI OM

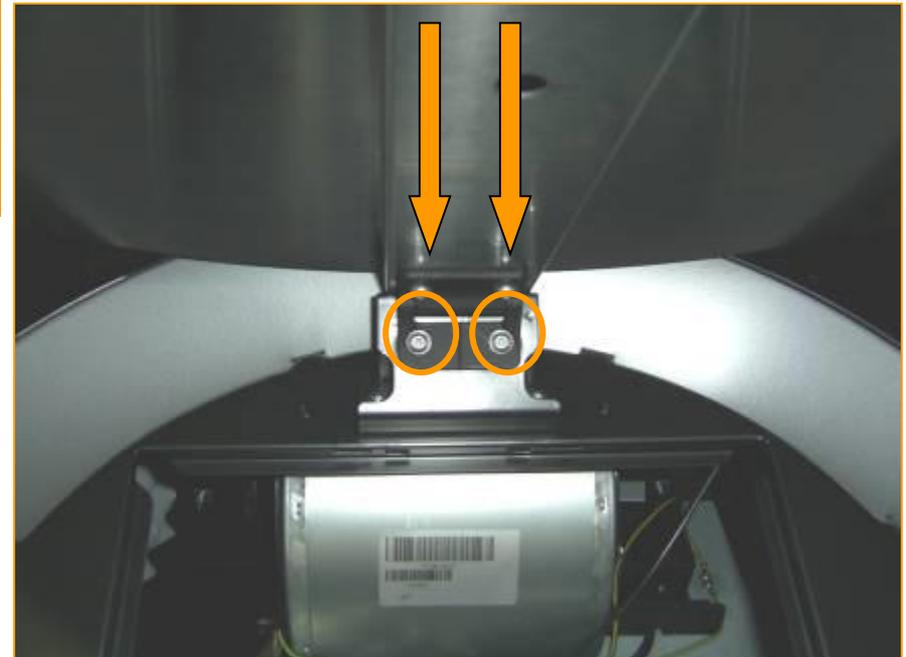


SERVICE MANUAL OM + MINI OM



The front panel can be open for standard maintenance of the filters. It would be better to remove it to do all intervention. / Il pannello frontale può essere aperto per la normale manutenzione dei filtri. Sarebbe meglio rimuoverlo per fare tutto l'intervento

There are two screws to fix the front panel hinge. / Ci sono due viti per fissare la cerniera del pannello anteriore



FRONT PANEL / PANNELLO FRONTALE

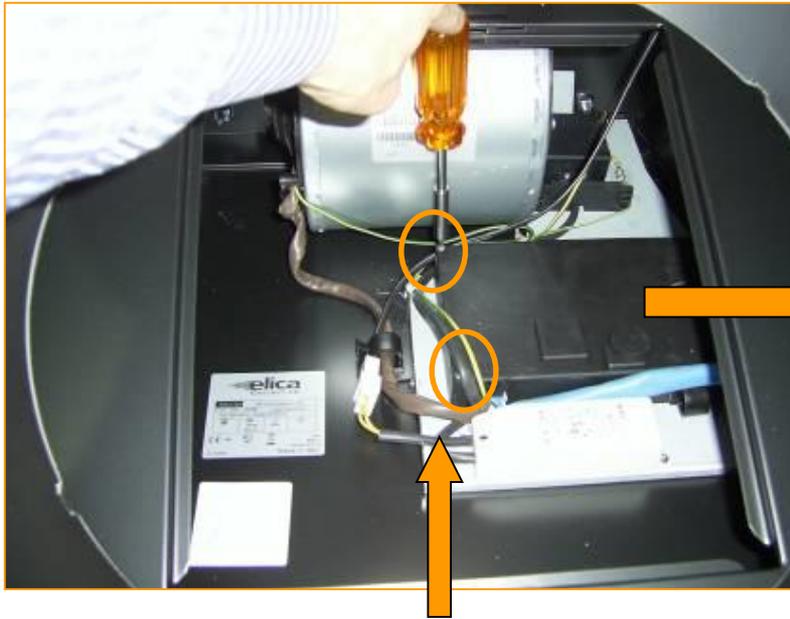


The old closure had a hinge / vecchia chiusura con cerniere



The new closure has a magnet closure / nuova chiusura con magneti

ELECTRONIC BOARD AND TRANSFORMER / SCHEDA ELETTRONICA E TRASFORMATORE

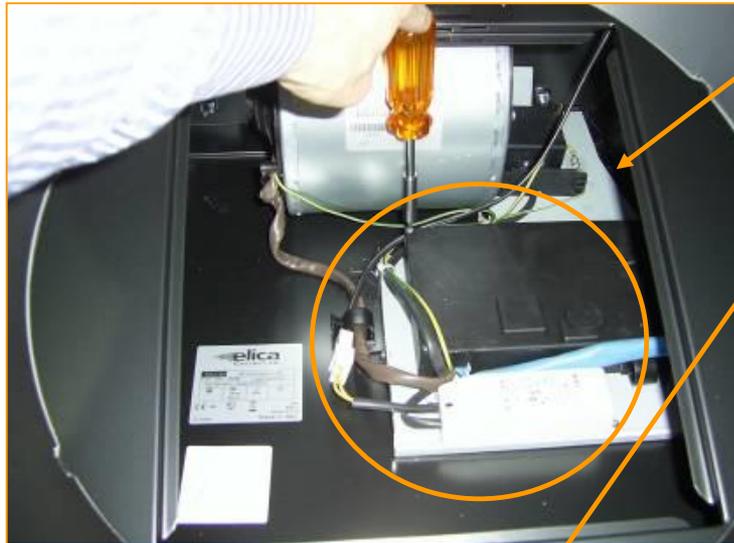


After removed the grease filter, you find the electronic box. The electronic board is within the box /Dopo aver rimosso il filtro antigrasso, trovi la scatola elettronica. La scheda elettronica è all'interno della scatola.

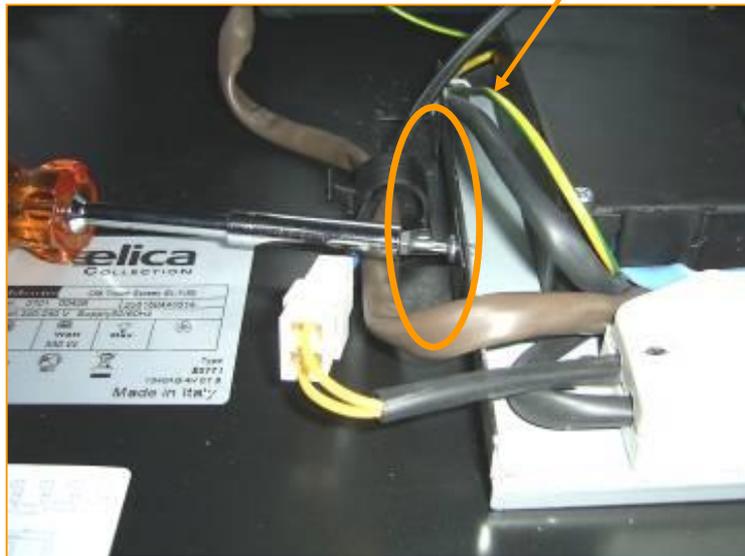
The transformer is fixed by two screws / il trasformatore è fissato con 2 viti



MOTOR / MOTORE



To replace the motor you have to take out the steel plate marked in the picture. Unscrew the two screws to free the metal flap. Use a screwdriver to free the flap from the hole in the upper part of the steel plate. Also an hammer could be useful to increase the hole in the body. / Per sostituire il motore è necessario estrarre la piastra in acciaio contrassegnata in foto. Svitare le due viti per liberare lo sportellino metallico. Utilizzare un cacciavite per liberare l'aletta dal foro nella parte superiore della piastra in acciaio. Anche un martello potrebbe essere utile per aumentare il foro nel corpo.

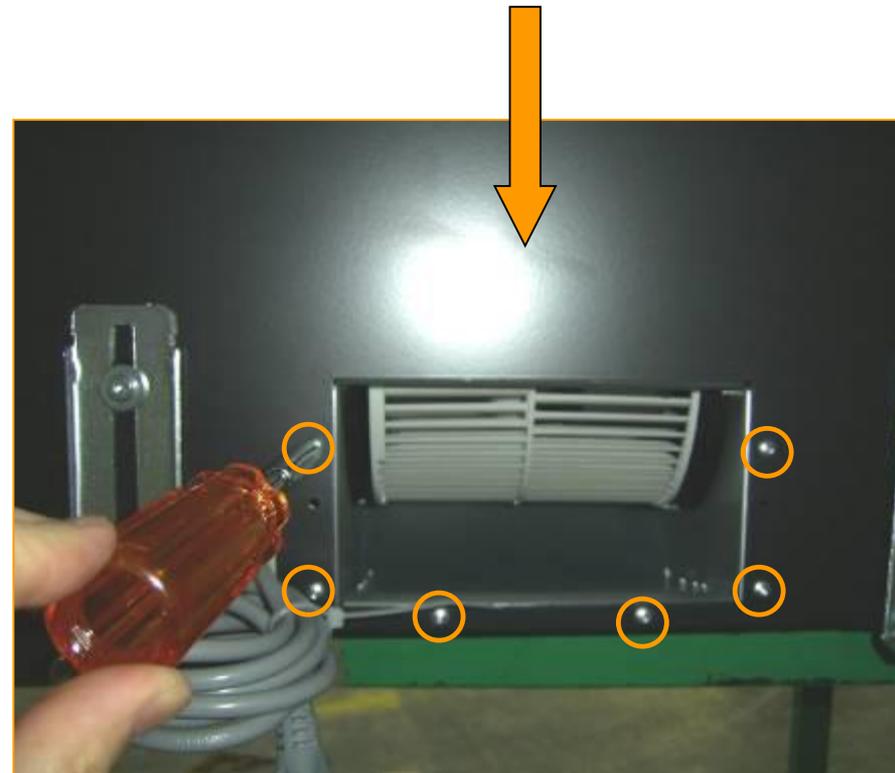


MOTOR / MOTORE

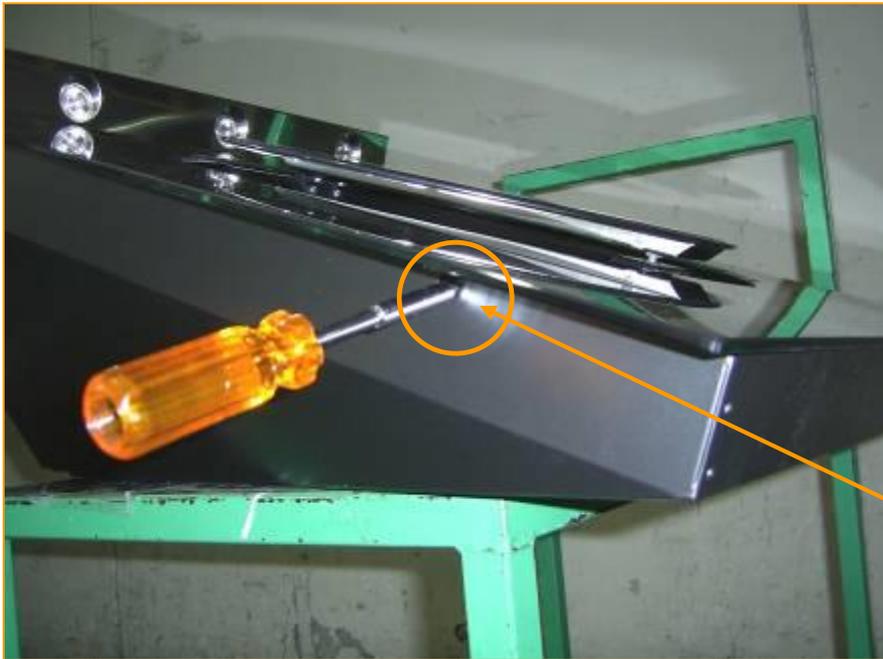


There are 6 screws fixing the motor on the shell of the cooker hood / nella parte superiore del prodotto ci sono 6 viti per fissare il motore

Remove the 6 screws /
rimuovere 6 viti



GLASS / VETRO



On the shell sides, in the bottom, remove the 2 lateral screws that lock the glass to shell / nella parte superiore, sul retro, ci sono 2 viti laterali che bloccano il vetro

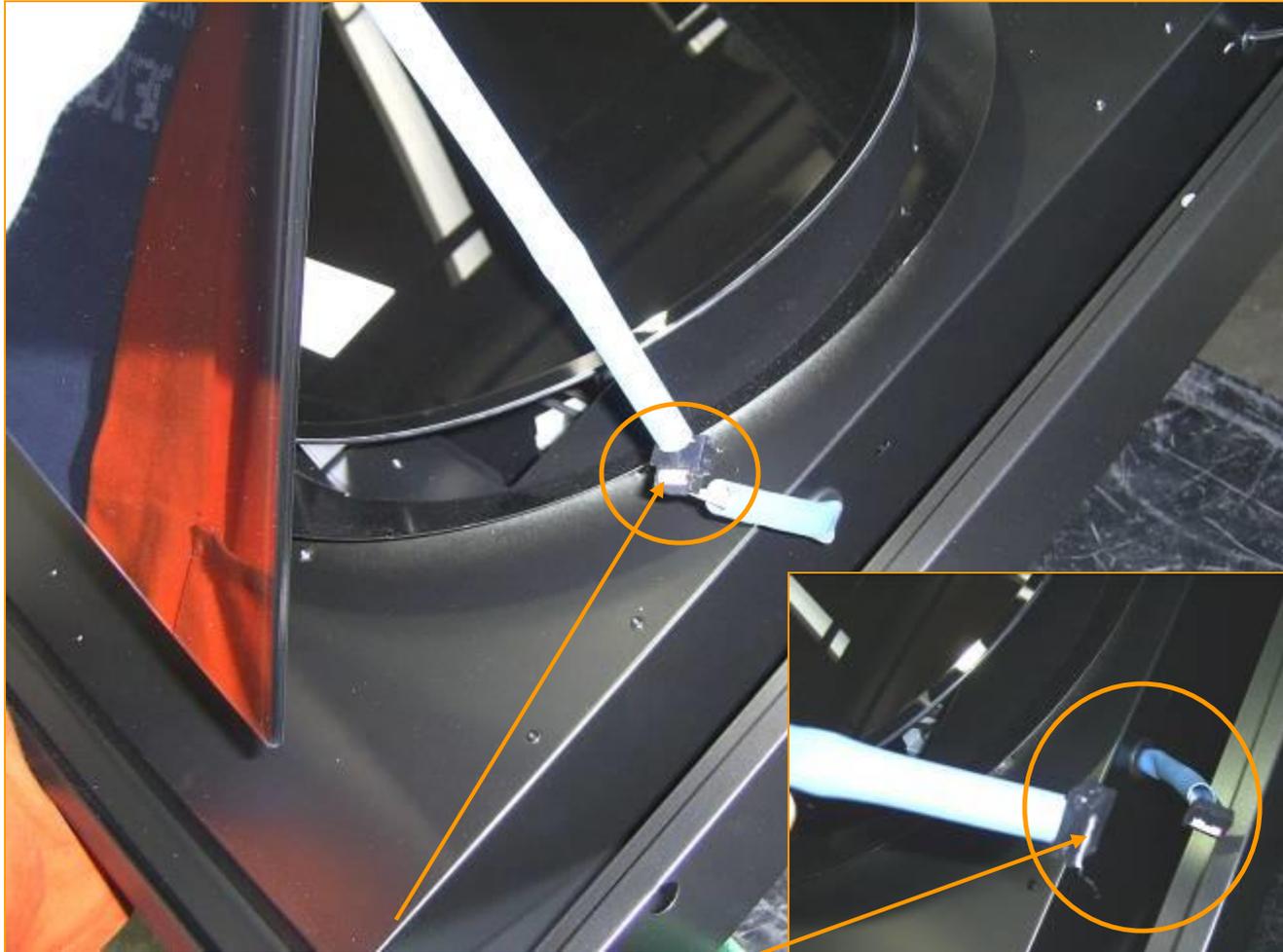


GLASS / VETRO



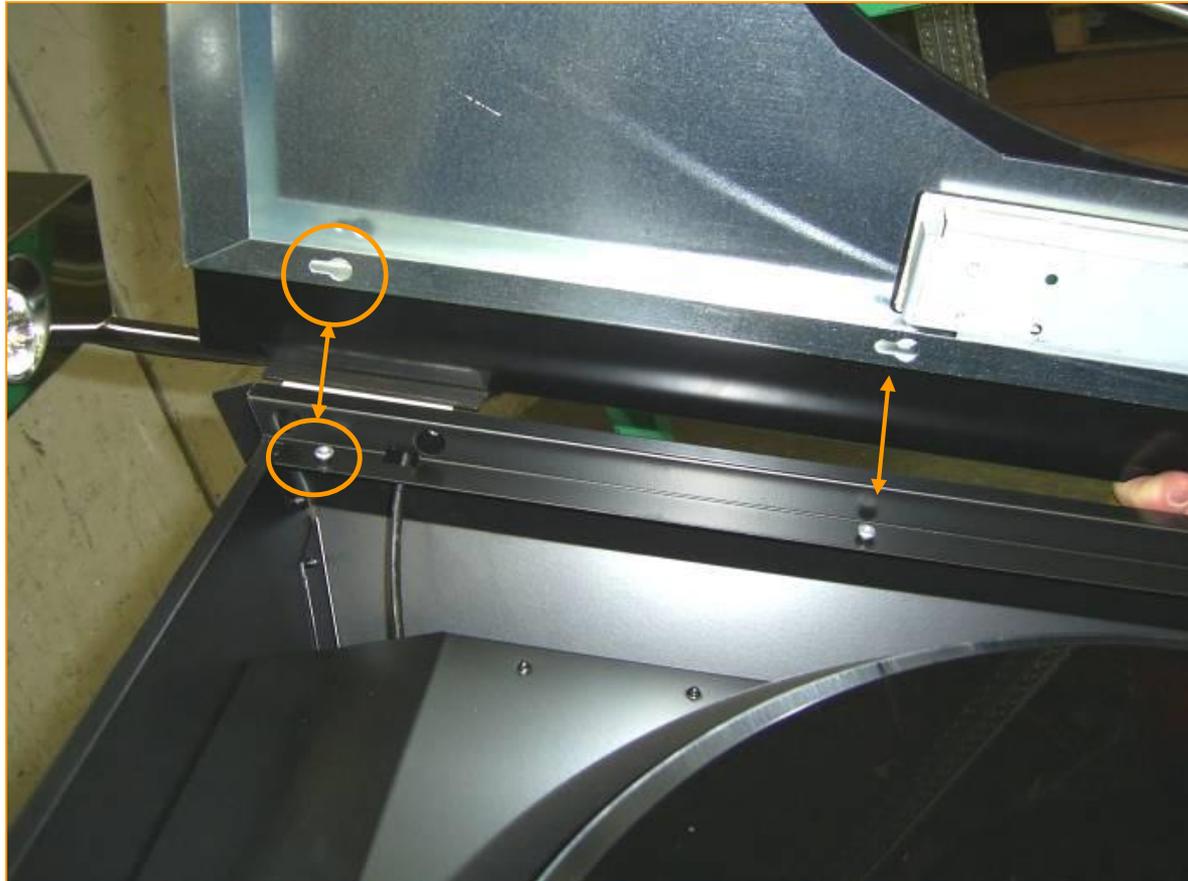
Push upwards and then raise the glass / spingere il vetro verso l'alto per rimuoverlo

GLASS / VETRO



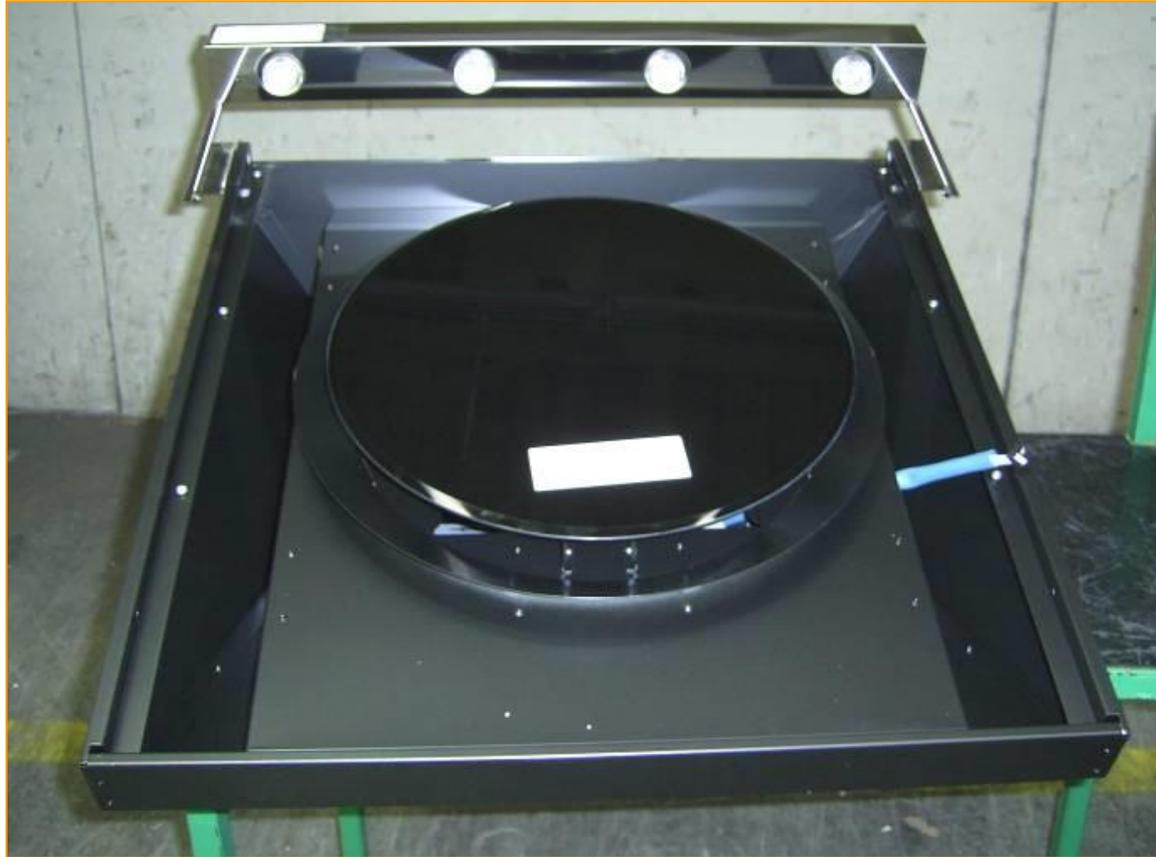
Unplug the connector / scollega il
connettore

GLASS / VETRO



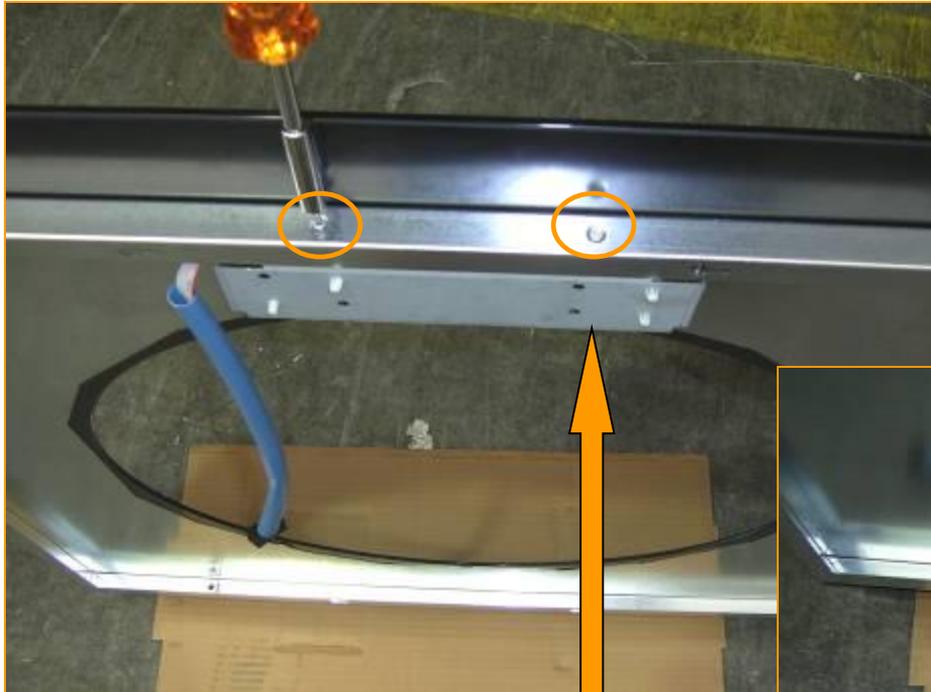
Holes to fix the glass / fori per fissaggio vetro

GLASS / VETRO



Hood without the glass / cappa senza
vetro

USER INTERFACE / COMANDO



The complete slider /
comando completo



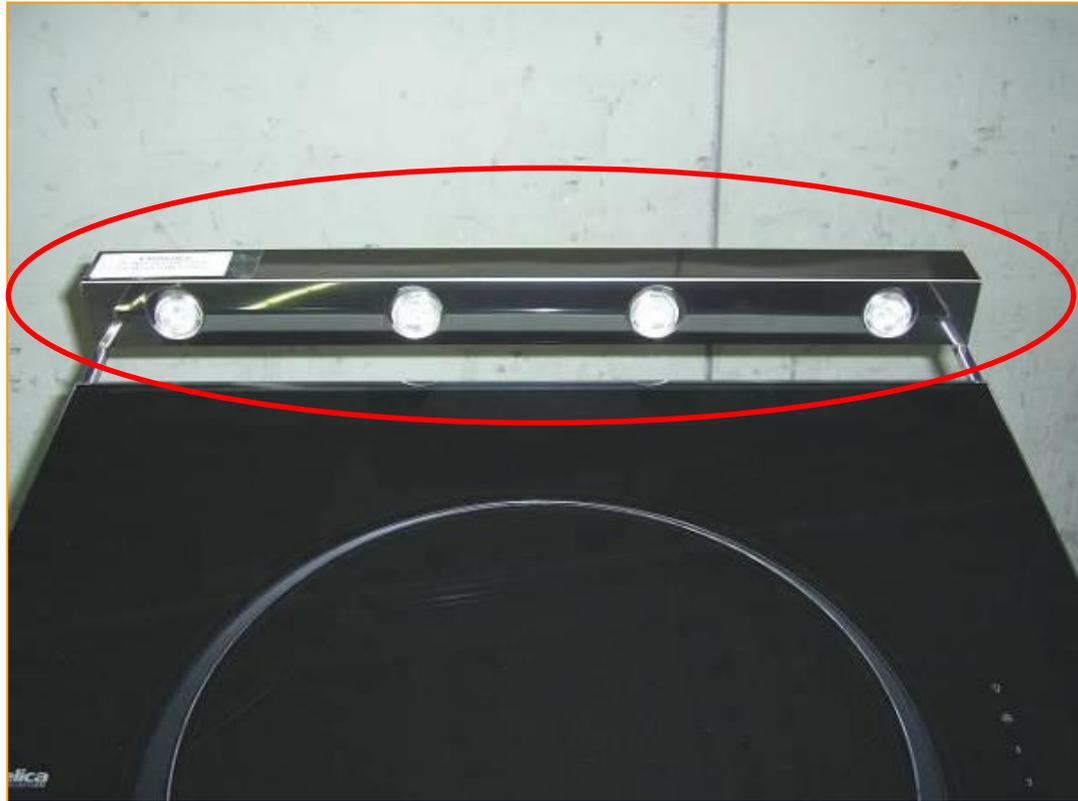
Remove the screws from the
bracket, in the upper part of
the glass / rimuovere le viti
della staffa nella parte
superiore del vetro

USER INTERFACE / COMANDO



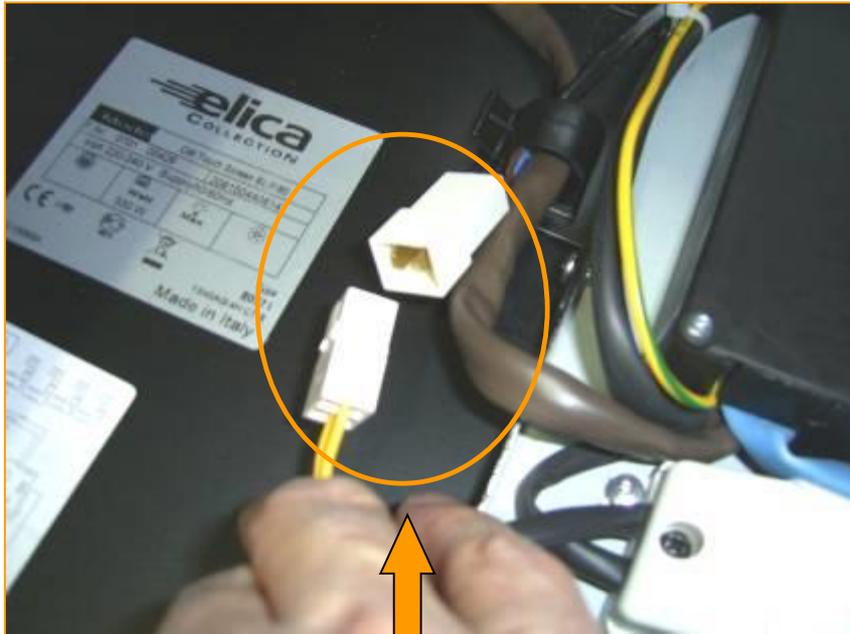
It is useful, checking that the capacitive spring keeps in touch with the glass. It is possible to do this operation by hand / È utile verificare che la molla capacitiva rimanga a contatto con il vetro. È possibile eseguire questa operazione manualmente

LAMPHOLDER / PORTALAMPADA



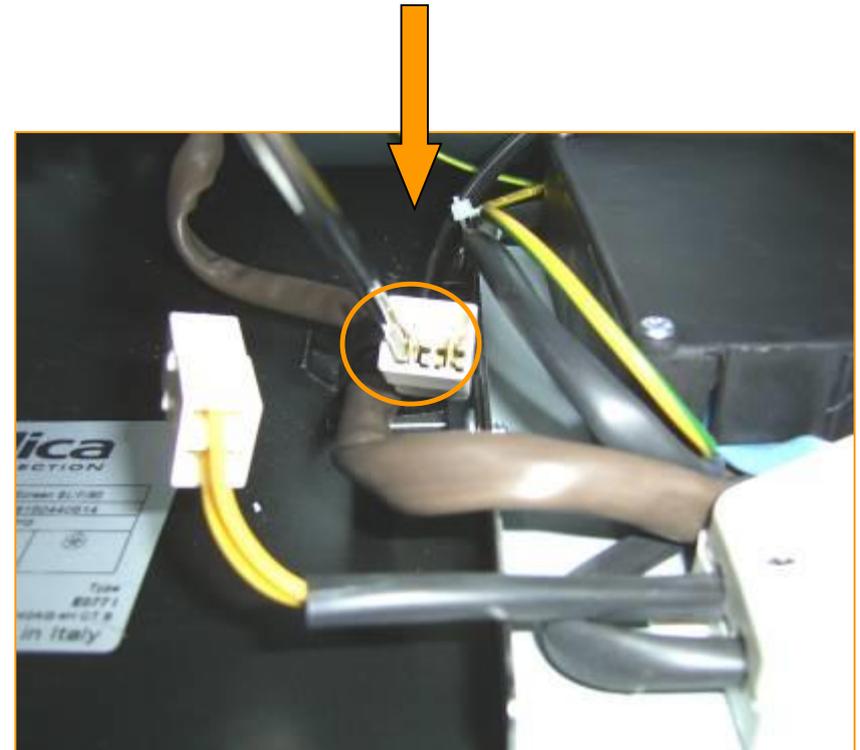
To replace the lampholder it is necessary to disconnect and remove the lamps cable within the hood / Per sostituire il portalampada è necessario scollegare e rimuovere il cavo delle lampade all'interno della cappa

LAMPHOLDER / PORTALAMPADA



Disconnect the plug of the lamp
/ disconnettere il cablaggio
lampada

Press on the metal flap of the
faston to remove the aesthetic
part / Premere sulla patta
metallica del faston per rimuovere
la parte estetica



LAMPHOLDER / PORTALAMPADA



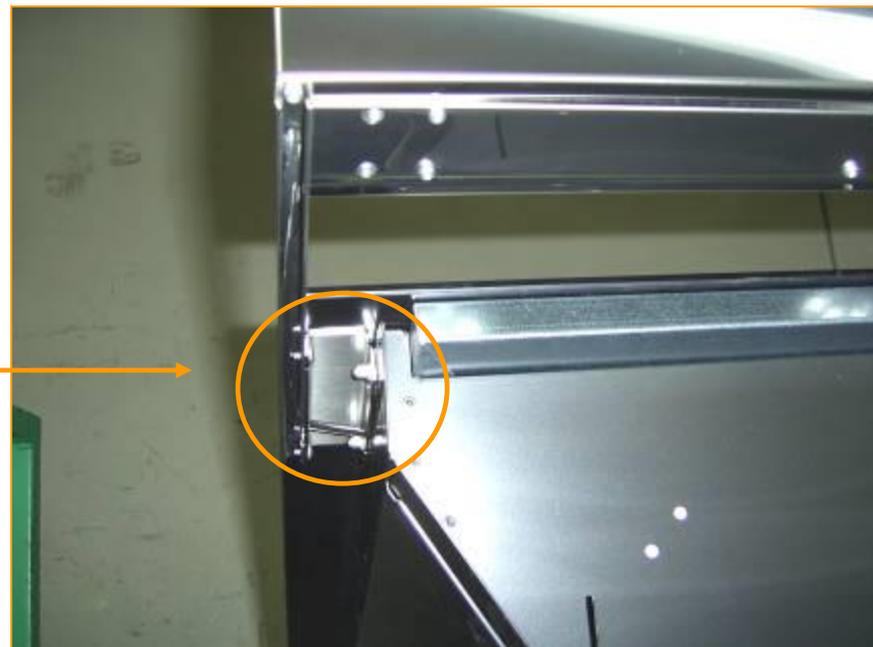
Remove the wiring cable without the faston / rimuovere il cablaggio senza faston

LAMPHOLDER / PORTALAMPADA

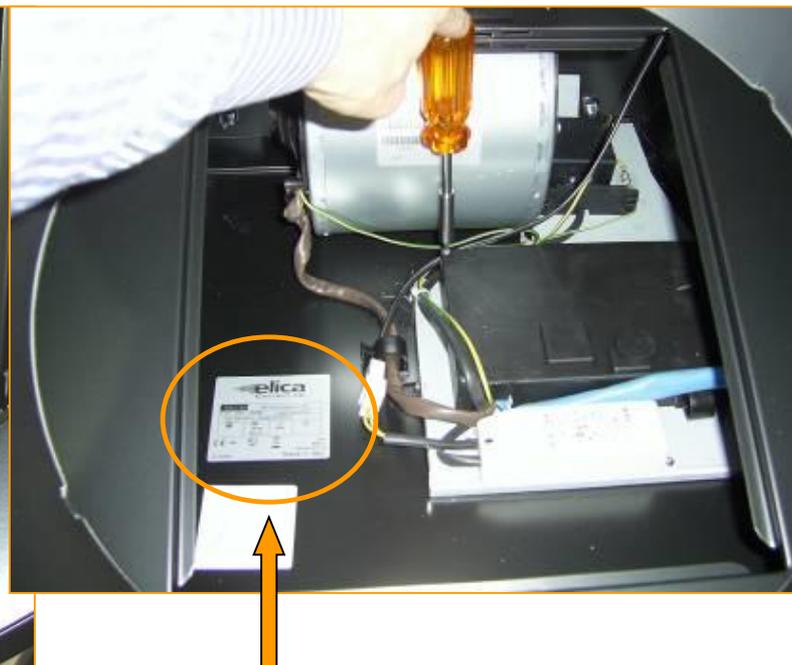
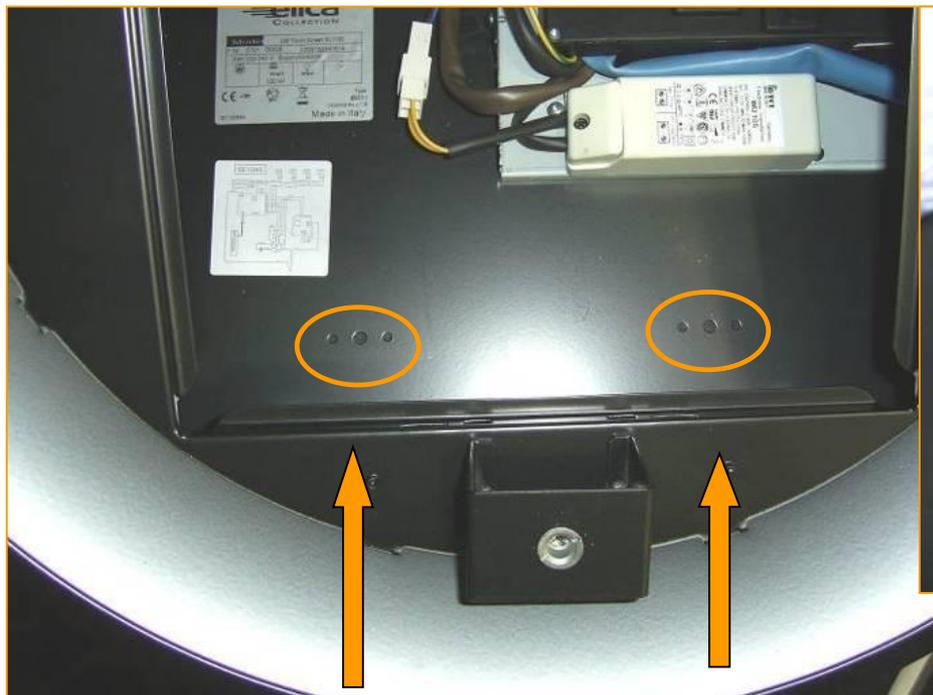


Remove the lampholder
cable / rimuovere il
cablaggio del
portalampada

The brackets are fixed directly
to the shell / le staffe sono
fissate direttamente
all'involucro



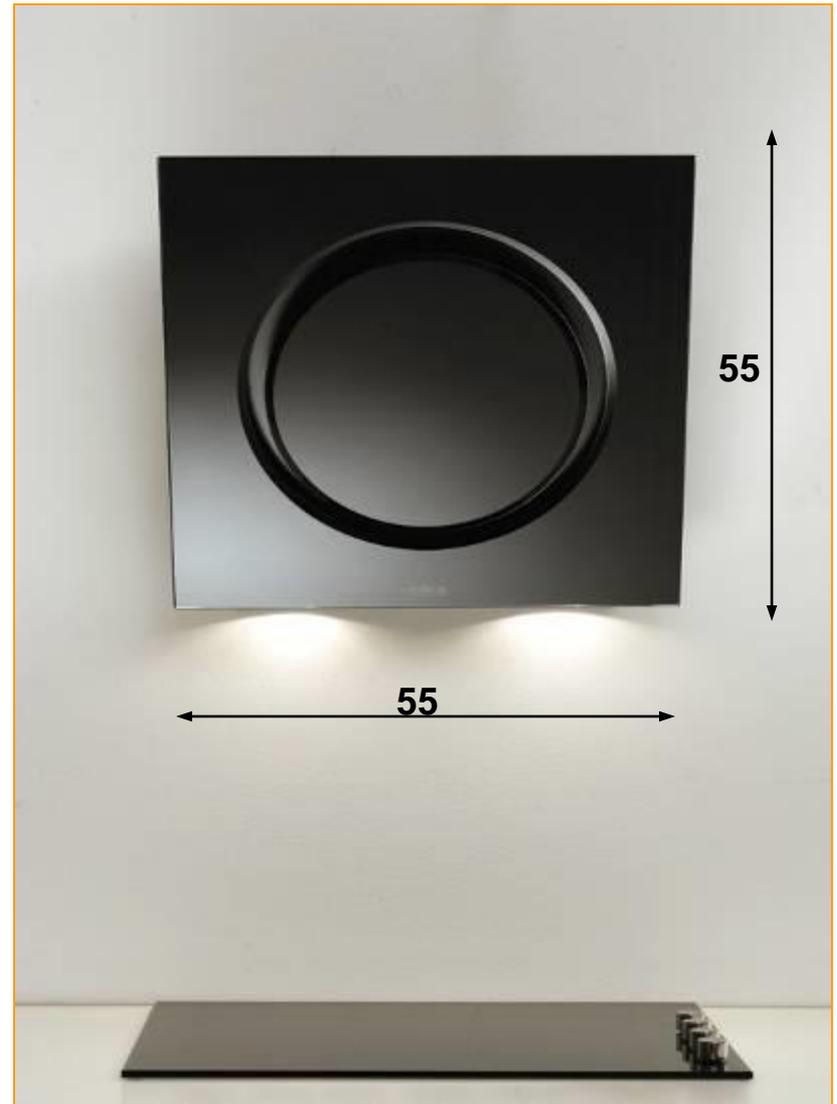
PRODUCT LABEL / ETICHETTA PRODOTTO



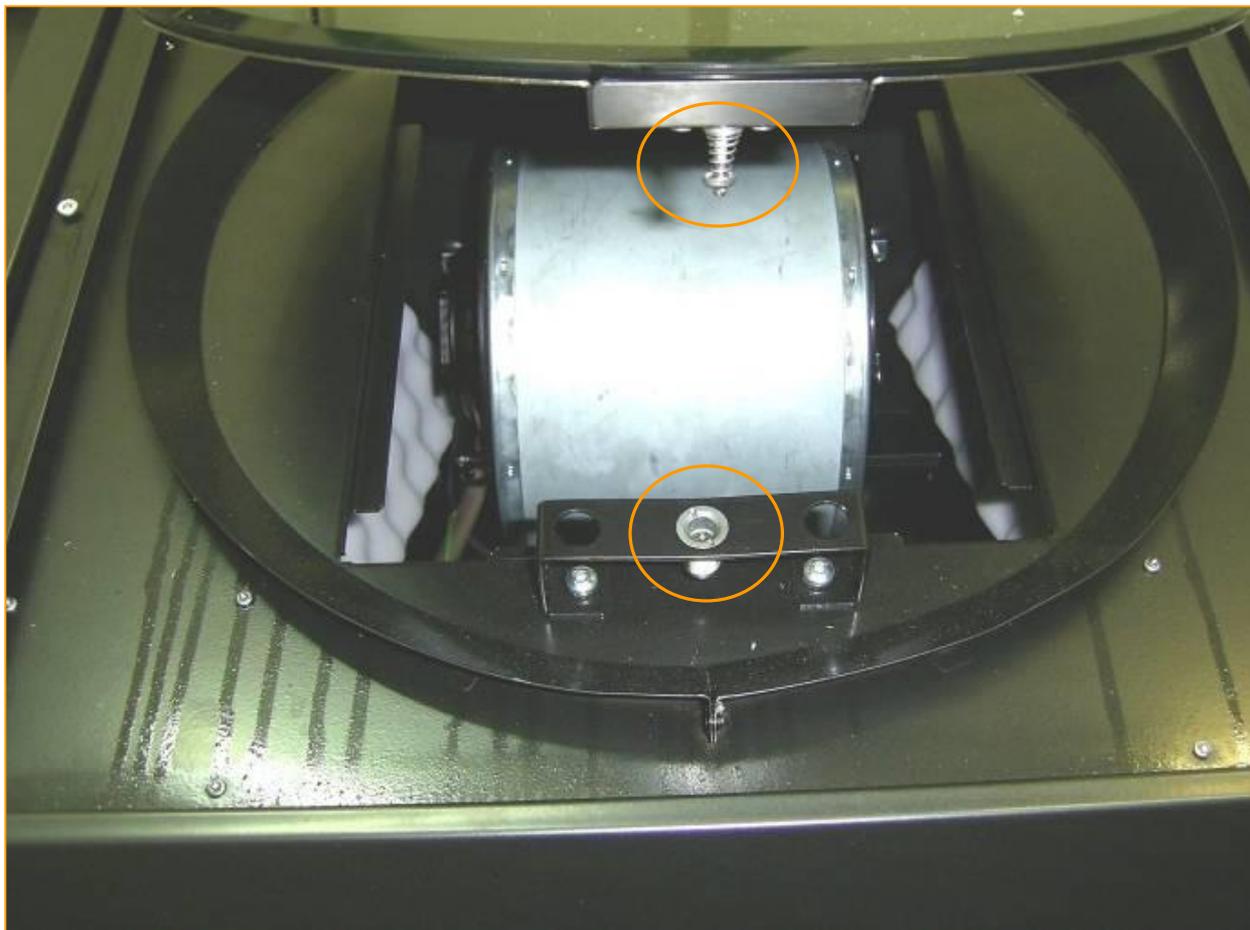
Security screws / viti di sicurezza

12nc

MINI OM



MINI OM



The old closing system. It was replaced with the magnetic one / Il vecchio sistema di chiusura. È stato sostituito con quello magnetico

MINI OM



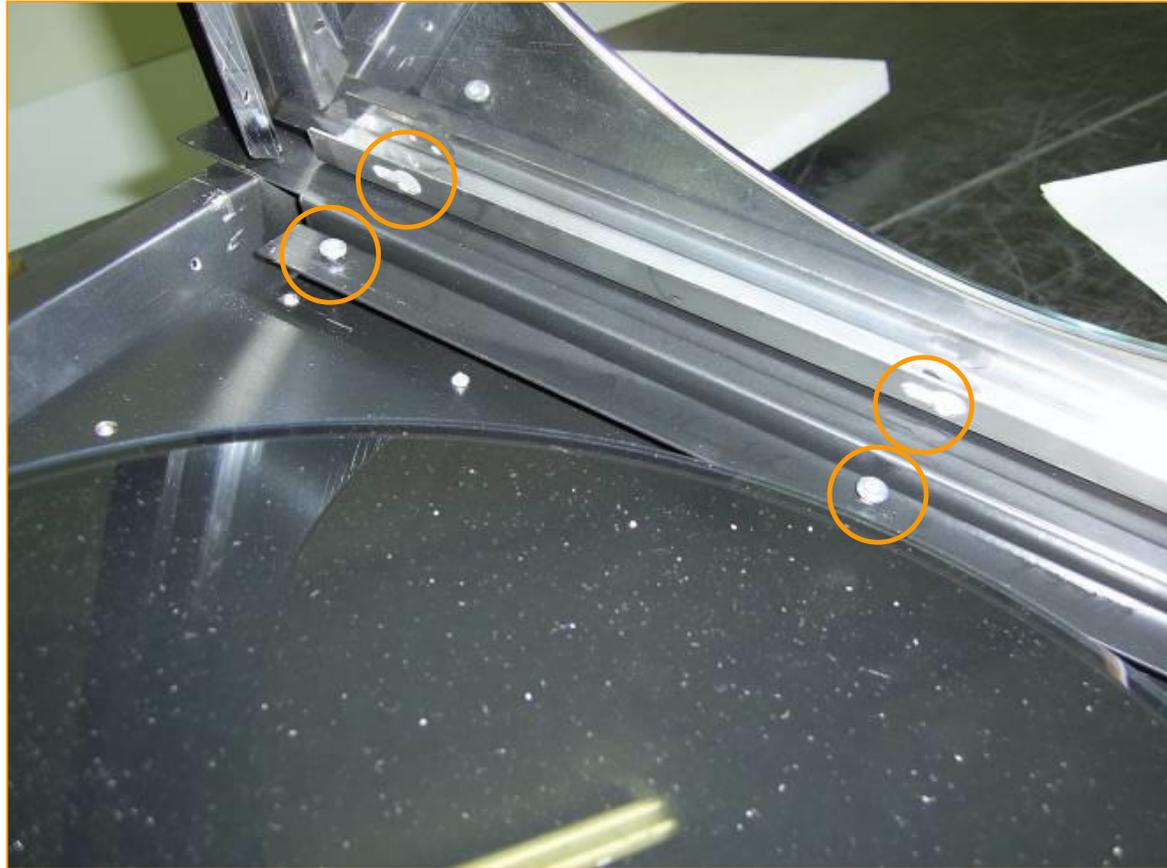
Position of the power supply / posizione
dell'alimentazione

GLASS / VETRO



Removing of the glass /
rimozione del vetro

GLASS / VETRO



After the upper screws were removed, push the glass in the upper direction until the glass is coming out of the long holes / Dopo che le viti superiori sono state rimosse, spingere il vetro nella direzione superiore finché il vetro non fuoriesce dai fori lunghi

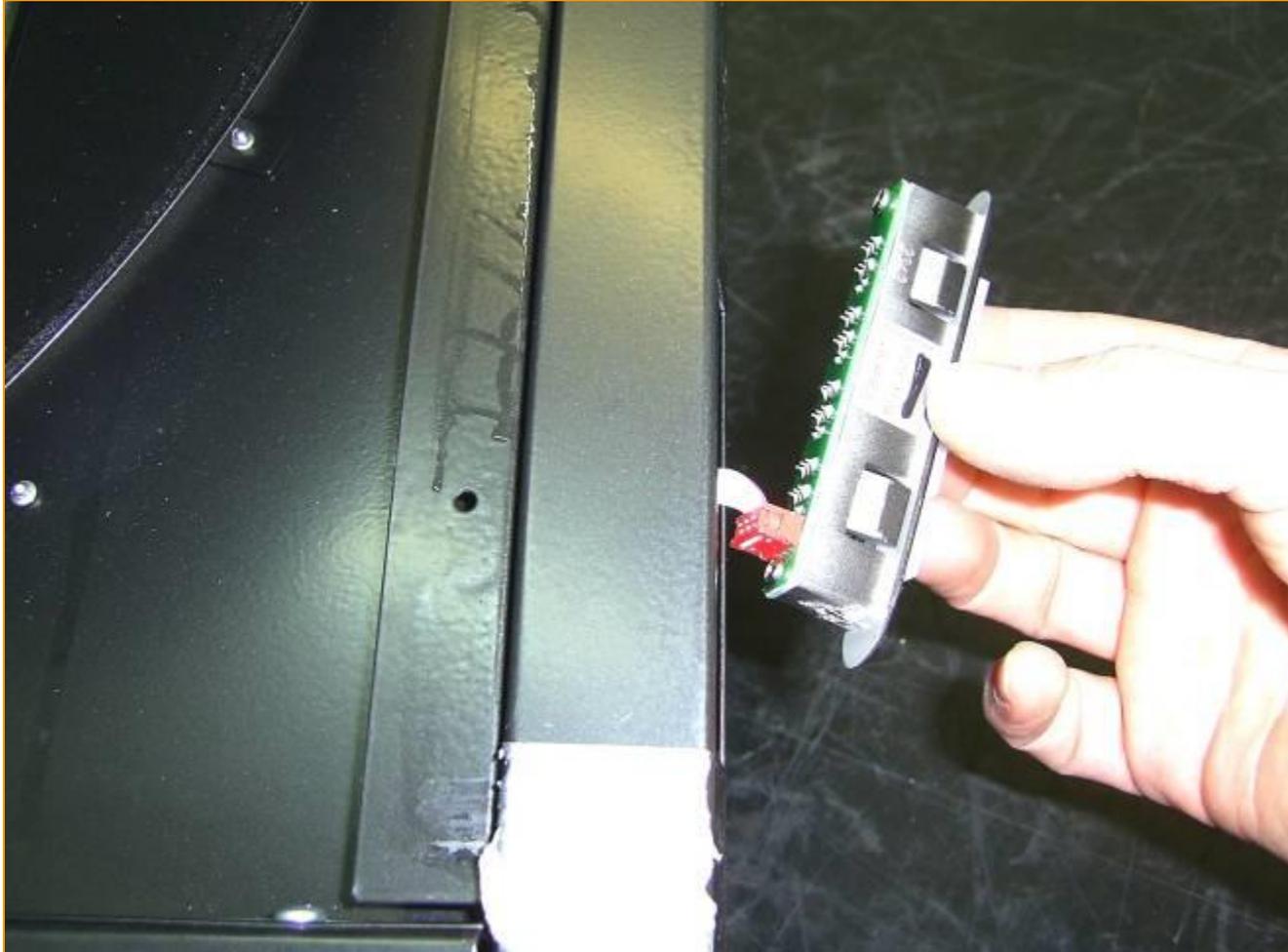
ELECTRONIC BOARD AND TRANSFORMER / SCHEDA ELETTRONICA E TRASFORMATORE



The transformer is placed in the bottom part of the cooker hood /
Il trasformatore è posizionato nella parte inferiore della cappa.

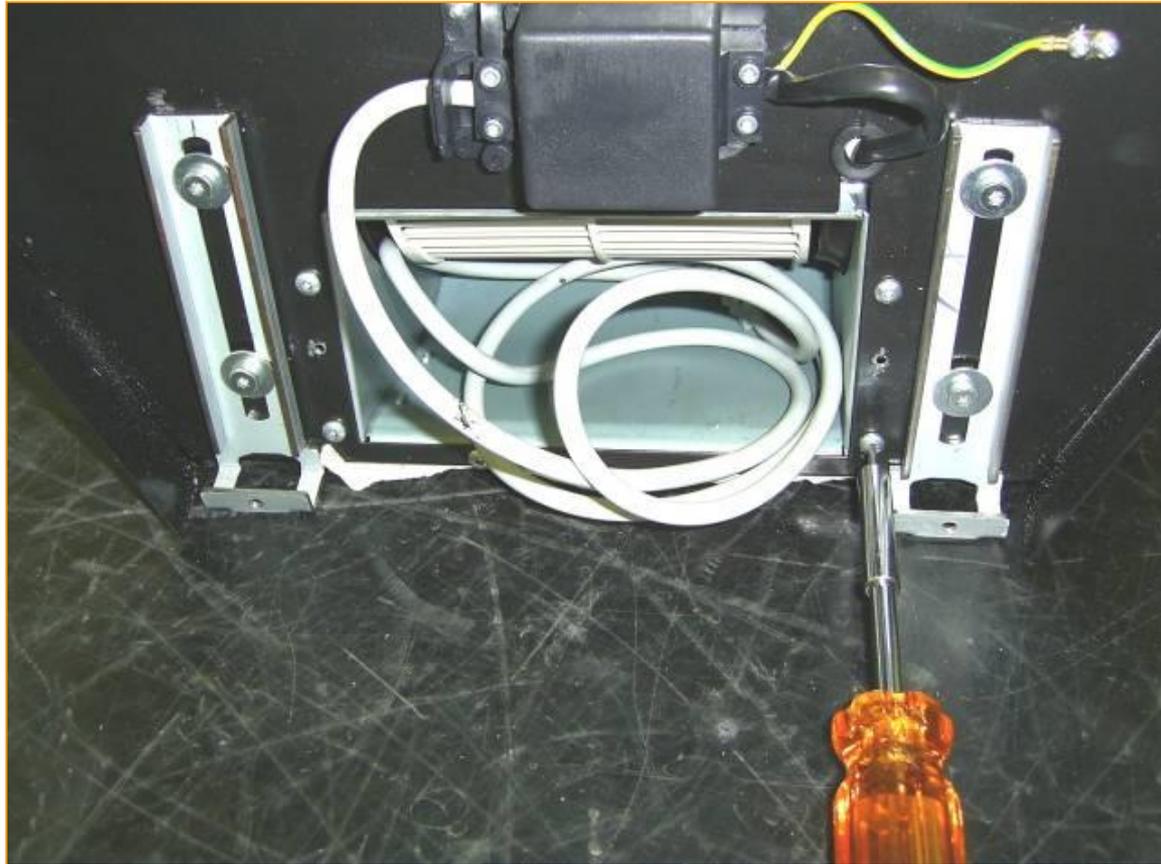


ELECTRONIC BOARD AND TRANSFORMER / SCHEDA ELETTRONICA E TRASFORMATORE



To remove the control panel press slight on the side part / Per rimuovere il pannello di controllo premere leggermente sulla parte laterale.

MOTOR / MOTORE



To change the complete motor it is necessary to remove the 4 upper screws. Now the motor is free
/ Per cambiare il motore completo è necessario rimuovere le 4 viti superiori. Ora il motore è libero.